

IT

CARATTERISTICHE

Diagramma chiave 'A':

1. Interruttore on/off del dispositivo & quadrante sensibilità
2. Quadrante di frequenza variabile
3. Antenna SmartLink – collega i dispositivi in modalità wireless
4. Sensore PIR – quando viene attivato dal movimento emette un suono ad alta frequenza
5. Altoparlante
6. Vite del pannello anteriore

Diagramma chiave 'B':

7. Coperchio interruttore impermeabile
8. Porta USB per la ricarica
9. Coperchio della batteria impermeabile

Diagramma chiave 'C':

10. Interruttore Flash – quando viene attivato il sensore, la parte anteriore del dispositivo emette un lampo di luce per dissuadere gli animali.
11. Interruttore di rinvio - accendere per attivare un rinvio di 5 secondi prima dell'attivazione di un secondo dispositivo. Se i dispositivi vengono posti in posizioni separate, consigliamo di attivare il rinvio di 5 secondi. Ciò riattiverà il repellente se i parassiti si spostano tra le posizioni.
12. Interruttore di Radiofrequenza (SmartLink) – accendere per permettere la comunicazione con altri dispositivi.

INSTALLAZIONE

Installazione della batteria (Diagramma 'D')

1. Svitare la vite del pannello anteriore (Diagramma A, No.6) ed aprire il pannello posteriore del prodotto.

2. Inserire le batterie come mostrato nella figura D.

Configurazione del dispositivo

1. Ruotare il selettore della sensibilità (Diagramma A, No.1) fino a quando non si sente un click per attivare il repellente ed impostare la sensibilità consigliata per il parassita specifico (Consultare la Tabella).
2. Ruotare il quadrante a frequenza variabile (Diagramma A, No.2) ed impostare la frequenza richiesta per il parassita specifico (Consultare la Tabella).

Animale	Impostazione di Sensibilità	Impostazione di Frequenza
Gatti	5 / 6 / 7	1
Cani	5 / 6 / 7	2
Volpi	5 / 6 / 7	3
Scoiattoli	3 / 4 / 5	4
Roditori	1 / 2 / 3	5
Insetti	1 / 2	6
Scarafaggi	1	7

Le impostazioni di Sensibilità e Frequenza sono consigliate e potrebbe essere necessario modificarle in base al comportamento dell'animale. Si prega di attendere 4 settimane dopo l'installazione per verificare l'effetto completo.

Installazione del dispositivo (Diagramma 'E')

Posiziona il dispositivo in un luogo frequentato dall'animale ed installalo utilizzando il picchetto di terra (fai click sul paletto in modo da incastrarlo saldamente alla base del dispositivo) o sul supporto a parete (utilizzando l'apposito foro)

Configurazione della Tecnologia SmartLink

1. Svitare la vite del pannello anteriore (Diagramma A, No.6) ed aprire il pannello posteriore del prodotto.
2. Aprire il coperchio dell'interruttore impermeabile (Diagramma B, No.7) ed accendere l'interruttore della radiofrequenza (Diagramma C, No.12) per il collegamento con altri dispositivi.
3. (FACOLTATIVO) Accendere l'interruttore del rinvio (Diagramma B, No.11) per attivare il rinvio del dispositivo di 5 secondi.

GARANZIA DI RIMBORSO ENTRO 60 GIORNI E GARANZIA DI 2 ANNI INCLUSE

Per ulteriori informazioni si prega di consultare il sito:

www.giardinoprimrose.it

ES

CARACTERISTICAS

Diagrama "A" clave:

1. Interruptor de encendido / apagado del dispositivo y dial de sensibilidad
2. Dial de frecuencia variable
3. Antena SmartLink: conecta dispositivos de forma inalámbrica
4. Sensor PIR: cuando se activa por movimiento emite un sonido de alta frecuencia
5. Altavoz
6. Tornillo del panel frontal

Diagrama "B" clave:

7. Cubierta del interruptor a prueba de agua
8. puerto de carga USB
9. Tapa de las pilas a prueba de agua

Diagrama "C" clave:

10. Interruptor de flash: cuando se activa el sensor, la parte frontal del dispositivo emite un destello de luz para disuadir a las plagas.
11. Interruptor de retraso: enciéndalo para activar un retraso de 5 segundos antes de que se active un segundo dispositivo. Si los dispositivos se ubican en ubicaciones separadas, recomendamos activar la demora de 5 segundos. Esto reactivará el repelente si las plagas se mueven entre ubicaciones.
12. Interruptor de radiofrecuencia (SmartLink): enciéndalo para permitir la comunicación con otros dispositivos.

INSTALACIÓN

Instalación de la pila (diagrama "D")

1. Desenrosque el tornillo del panel frontal (Diagrama A, No.6) y abra el panel posterior del producto.

2. Inserte las pilas como se muestra en el Diagrama D.

Configuración de dispositivo

1. Gire el dial de sensibilidad (Diagrama A, No.1) hasta que escuche un clic para activar el repelente y configure la sensibilidad recomendada para una plaga específica (consulte la Tabla).
2. Gire el dial de frecuencia variable (Diagrama A, No.2) y ajústelo a la frecuencia requerida para una plaga específica (consulte la Tabla).

Plaga	Ajuste de sensibilidad	Ajuste de frecuencia
Gatos	5 / 6 / 7	1
Perros	5 / 6 / 7	2
Zorros	5 / 6 / 7	3
Ardillas	3 / 4 / 5	4
Roedores	1 / 2 / 3	5
Insectos	1 / 2	6
Cucarachas	1	7

Se recomiendan los ajustes de sensibilidad y frecuencia y es posible que tengan que modificarse según el comportamiento de la plaga. Por favor espere 4 semanas después de la instalación para ver el impacto total.

Instalación del dispositivo (diagrama "E")

Ubique su dispositivo en una ubicación visitada frecuentemente por la plaga e instálolo usando la estaca del suelo (haga clic en la estaca de forma segura en la base del dispositivo) o monte en la pared (usando el orificio proporcionado).

Configuración de la tecnología SmartLink

3. Desenrosque el tornillo del panel frontal (Diagrama A, No.7) y abra el panel posterior del producto.
4. Abra la tapa del interruptor a prueba de agua (Diagrama B, No.8) y encienda el interruptor de radiofrecuencia (Diagrama C, No.13) para conectarse con otros dispositivos.
5. (OPCIONAL) Encienda el interruptor de retraso (Diagrama B, No.12) para activar el retraso del dispositivo de 5 segundos.

GARANTÍA DE DEVOLUCIÓN DE DINERO DE 60 DÍAS Y GARANTÍA DE 2 AÑOS INCLUIDA.

Por favor, consulte el sitio web para más detalles:

www.primrose.es

PB0047B

UK

BATTERY POWERED

SMART CAT REPELLER

- Radio Frequency technology* and PIR motion sensor cover 100m² protected zone.

- SmartLink Technology allows devices to connect wirelessly to extend coverage.

- 4 x AA lithium ion batteries required.

*patent applied for

NL

AANGEDREVEN BATTERIJ

SLIMME KAT REPELLER

- Radiofrequentietechnologie * en PIR-bewegingssensor beslaan een beschermd zone van 100 m².

- Met SmartLink-technologie kunnen apparaten draadloos verbinding maken om de dekking uit te breiden.

- 4 x AA lithium-ion batterijen vereist.

* patent aangevraagd

IT

A BATTERIA

INTELLIGENTE REPELLENTE PER GATTI

- La tecnologia* a Radiofrequenza ed il sensore di movimento PIR coprono una zona protetta di 100m².

- La Tecnologia SmartLink consente ai dispositivi di connettersi in modalità wireless per estendere la copertura.

- Richiede 4 batterie AA agli ioni di litio

*brevetto richiesto

DE

BATTERIEBETRIEBEN

KATZENVERTREIBER MIT SMARTLINK-TECHNOLOGIE

- Funktechnologie* und PIR-Bewegungsmelder schützen bis zu 100m

- SmartLink-Technologie verbindet mehrere Geräte drahtlos miteinander für umfassenden Schutz

- Benötigt 4 x AA-Batterien

*Patent angemeldet

FR

ALIMENTÉ PAR PILES

RÉPULSIF CHATS INTELLIGENT

- La technologie Radiofréquence* et le capteur de mouvement PIR assurent une protection sur un périmètre de 100 m².

- La technologie SmartLink permet une communication sans fil entre plusieurs répulsifs pour accroître la zone de protection.

- 4 piles lithium-ion AA nécessaires.

* brevet demandé

ES

FUNCIONA CON PILAS

INTELIGENTE AHUYENTADOR DE GATOS

- La tecnología de radiofrecuencia * y el sensor de movimiento PIR cubren una zona protegida de 100m².

- La tecnología SmartLink permite que los dispositivos se conecten de forma inalámbrica para extender la cobertura.

- Se requieren 4 pilas AA de iones de litio.

* patente solicitada



Primrose.co.uk/pestbye

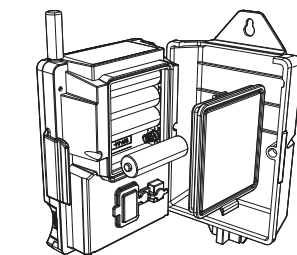
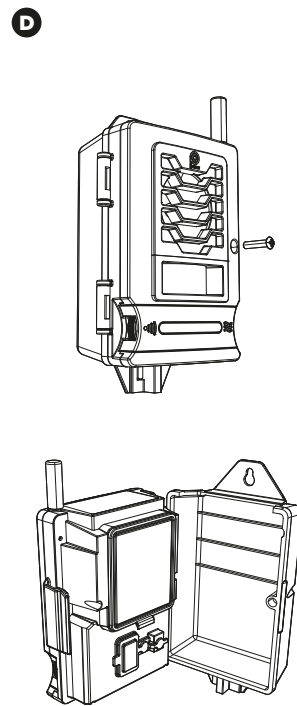
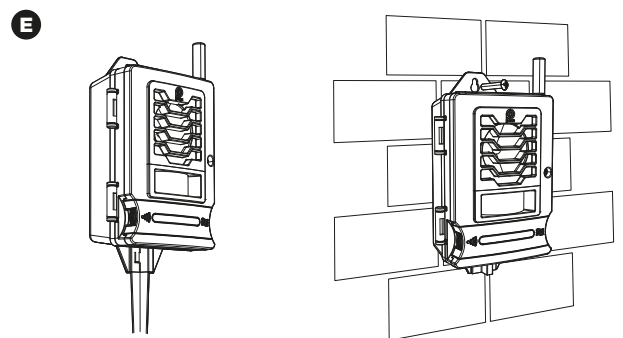
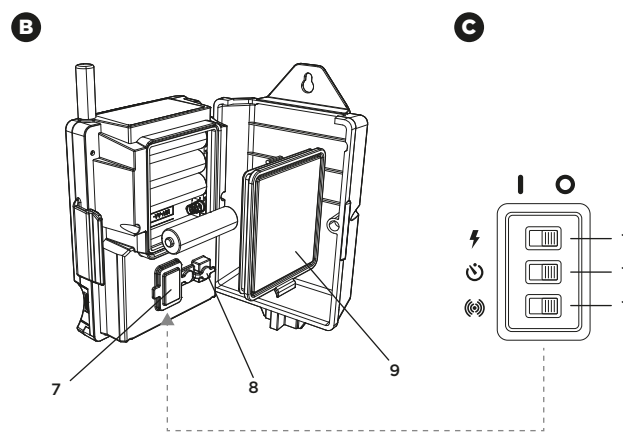
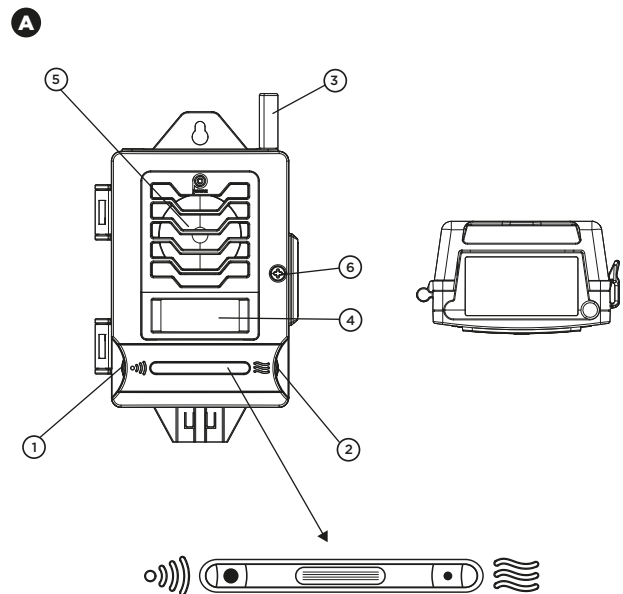
Meika Ltd., 44 Portman Road, Reading RG30 1EA

+44 (0)118 903 5210 info@primrose.co.uk

Registered Company No. 4756556

EPA Registration No. 87414 Manufactured on behalf of PestBye





UK

FEATURES

Diagram 'A' key:

1. Device on/off switch & sensitivity dial
2. Variable frequency dial
3. SmartLink aerial – wirelessly connects devices
4. PIR Sensor – when triggered by movement emits high frequency sound
5. Speaker
6. Front panel screw

Diagram 'B' key:

7. Waterproof switch cover
8. USB charging port
9. Waterproof battery cover

Diagram 'C' key:

10. Flash switch – when sensor is triggered, the front of the device emits a flash of light to deter pests.
11. Delay switch – turn on to activate a 5-second delay before a 2nd device is activated. If devices are sited in separate locations, we would recommend activating the 5-second delay. This will reactivate the repeller if pests move between locations.
12. Radio Frequency switch (SmartLink) – turn on to enable communication with other devices.

INSTALLATION

Battery Installation (Diagram 'D')

1. Undo the front panel screw (Diagram A. No.6) and open the product's back panel.
2. Insert the batteries as shown in Diagram D.

Device set up

1. Turn sensitivity dial (Diagram A. No.1) until you hear a click to activate repeller and set to recommended sensitivity for specific pest (See Table).
2. Turn variable frequency dial (Diagram A. No.2) and set to required frequency for specific pest (See Table).

Pest	Sensitivity Setting	Frequency Setting
Cats	5 / 6 / 7	1
Dogs	5 / 6 / 7	2
Foxes	5 / 6 / 7	3
Squirrels	3 / 4 / 5	4
Rodents	1 / 2 / 3	5
Insects	1 / 2	6
Roaches	1	7

Sensitivity and Frequency settings are recommended and may have to be altered based on a pest's behaviour. Please allow 4 weeks following installation to see full impact.

Device Installation (Diagram 'E')

Site your device in a location frequently visited by the pest/s and install using the ground stake (click stake securely into device base) or wall mount (using hole provided).

SmartLink Technology set up

1. Undo the front panel screw (Diagram A. No.6) and open the product's back panel.
2. Open the waterproof switch cover (Diagram B. No.7) and turn on radio frequency switch (Diagram C. No.12) to connect with other devices
3. (OPTIONAL) Turn delay switch (Diagram B. No.11) on to activate 5-second device delay.

60-DAY MONEY BACK GUARANTEE AND 2-YEAR WARRANTY INCLUDED.

Please see website for details:
www.primrose.co.uk

DE

ÜBERSICHT

Skizze A:

1. Ein-/Ausschalter & Empfindlichkeitsregler
2. Frequenzregler
3. SmartLink-Antenne zur drahtlosen Verbindung mehrerer Geräte
4. PIR-Bewegungsmelder zur gezielten Auslösung des Geräts
5. Lautsprecher
6. Schraube zur Sicherung der vorderen Abdeckung

Skizze B:

7. Wasserfeste Schalterabdeckung
8. USB-Ladeanschluss
9. Wasserfeste Batterieabdeckung

Skizze C:

10. Blitzschalter – bei Aktivierung des Bewegungsmelders werden zusätzliche Lichtblitze ausgesendet
11. Verzögerungsschalter – weitere Geräte werden mit 5 Sekunden Verzögerung ausgelöst, ideal falls sich der Schädling bewegt hat
12. Funkschalter (SmartLink) zum drahtlosen Verbinden mehrerer Geräte

AUFBAU

Batterien einlegen (Skizze D)

1. Lösen Sie die Schraube der vorderen Abdeckung (Skizze A, Nr. 6) und öffnen Sie die Abdeckung nach hinten.
2. Legen Sie die Batterien ein (siehe Skizze D).

Inbetriebnahme

1. Drehen Sie den Empfindlichkeitsregler (Skizze A, Nr. 1), bis Sie einen Klick hören und stellen Sie anschließend die gewünschte Empfindlichkeitsstufe ein (siehe Tabelle unten).
2. Stellen Sie den Frequenzregler (Skizze A, Nr. 2) auf die gewünschte Frequenz ein (siehe Tabelle unten).

Schädlingsart	Empfindlichkeits-einstellung	Frequenzeinstellung
Katzen	5 / 6 / 7	1
Hunde	5 / 6 / 7	2
Füchse	5 / 6 / 7	3
Eichhörnchen	3 / 4 / 5	4
Nagetiere	1 / 2 / 3	5
Insekten	1 / 2	6
Kakerlaken	1	7

Die oben genannten Einstellungen sind Empfehlungen. Änderungen sind gegebenenfalls notwendig basierend auf dem Verhalten eines bestimmten Schädlings. Setzen Sie das Gerät für mindestens 4 Wochen ein, um den vollen Abschreckungseffekt zu erzielen.

Gerät aufstellen (Skizze E)

Stellen Sie das Gerät an dem von den Schädlingen meistbesuchten Ort auf. Verwenden Sie entweder den Erdspieß (Sie hören ein Klicken beim Zusammenstecken) oder die Aufhängungsvorrichtung zur Wandmontage.

SmartLink-Technologie einrichten (bei der Verwendung von mehreren Geräten) Lösen Sie die Schraube der vorderen Abdeckung (Skizze A, Nr. 6) und öffnen Sie die Abdeckung nach hinten.

3. Öffnen Sie die Schalterabdeckung (Skizze B, Nr. 7) und drücken Sie den Funkschalter (Skizze C, Nr. 12), um eine drahtlose Verbindung zu weiteren Geräten herzustellen.
4. Optional: Drücken Sie den Verzögerungsschalter (Skizze B, Nr. 11), um die 5-Sekunden-Verzögerungsfunktion zu aktivieren.

60 TAGE GELD-ZURÜCK-GARANTIE

Besuchen Sie unsere Webseite für mehr Informationen:
www.primrose-garten.de

NL

KENMERKEN

Diagram 'A' sleutel:

1. Apparaat aan / uit-schakelaar en gevoeligheidsknop
2. Variabele frequentieknop
3. SmartLink-antenne - verbindt apparaten draadloos
4. PIR-sensor - geeft een hoogfrequent geluid wanneer geactiveerd door beweging
5. Luidspreker
6. Schroef voorpaneel

Diagram 'B' sleutel:

7. Waterdichte schakelaarafdekking
8. USB-oplaadpoort
9. Waterdichte batterijdeksel

Diagram 'C' sleutel:

10. Flitschakelaar - wanneer de sensor wordt geactiveerd, straalt de voorkant van het apparaat een lichtflits uit om ongedierte af te schrikken.
11. Vertragingsschakelaar - schakel deze in om een vertraging van 5 seconden te activeren voordat een 2de apparaat wordt geactiveerd. Als apparaten op afzonderlijke locaties worden geplaatst, raden we aan om de vertraging van 5 seconden te activeren. Dit zal de repeller reactiveren als ongedierte tussen locaties beweegt.
12. Radiofrequentieschakelaar (SmartLink) - inschakelen om communicatie met andere apparaten mogelijk te maken.

INSTALLATIE

Batterij plaatsen (diagram 'D')

1. Draai de schroef van het voorpaneel los (diagram a. nr. 6) en open het achterpaneel van het product.
2. Plaats de batterijen zoals weergegeven in diagram D.

Apparaat set up

1. Draai de gevoeligheidsknop (diagram A. nr. 1) totdat u een klik hoort om de repeller te activeren en stel de aanbevolen gevoeligheid in voor specifieke plagen (zie tabel).
2. Draai aan de variabele frequentieknop (diagram A. nr. 2) en stel in op de vereiste frequentie voor specifieke plagen (zie tabel).

Dier	Gevoeligheidsinstelling	Frequentie-instelling
Katten	5 / 6 / 7	1
Honden	5 / 6 / 7	2
Vossen	5 / 6 / 7	3
Eekhoorns	3 / 4 / 5	4
Knaagdieren	1 / 2 / 3	5
Insecten	1 / 2	6
Kakerlaken	1	7

Gevoeligheids- en frequentie-instellingen worden aanbevolen en moeten mogelijk worden aangepast op basis van het gedrag van een plaag. Sta alstublieft toe 4 weken na installatie om volledige impact te zien.

Installatie van apparaat (diagram 'E')

Plaats uw apparaat op een locatie die vaak door het ongedierte / s wordt bezocht en installeer het behulp van de grondpen (klik de paal stevig vast in de apparaat basis) of muurbevestiging (met behulp van het meegeleverde gat).

SmartLink-technologie opgezet

1. Draai de schroef van het voorpaneel los (diagram A. nr. 6) en open het achterpaneel van het product.
2. Open de waterdichte schakelaarafdekking (diagram B. nr. 7) en schakel de radiofrequentieschakelaar (diagram C. nr. 12) in om verbinding te maken met andere apparaten
3. (OPTIONEEL) Zet de vertragingsschakelaar (diagram B. nr. 11) aan om de apparaatvertraging van 5 seconden te activeren.

60 DAGEN GELD TERUG GARANTIE EN 2 JAAR GARANTIE INBEGREPEN.

Zie website voor details:
www.primrose-nederland.nl

FR

FEATURES

Schéma 'A' :

1. Interrupteur marche/arrêt et Réglage de sensibilité
2. Paramétrage de la fréquence
3. Antenne SmartLink - connexion sans fil
4. Capteur PIR - déclenche des ultrasons par détection de mouvement
5. Haut-Parleur
6. Vis du panneau avant

Schéma 'B' :

7. Protection étanche de l'interrupteur
8. Port de chargement USB
9. Couverture étanche pour les batteries

Schéma 'C' :

10. Bouton Flash – lorsque le capteur est déclenché, l'appareil émet un flash puissant pour repousser les indésirables.
11. Bouton Délai - active un décalage de 5 secondes avant que le deuxième appareil réponde au signal. Si les appareils sont situés dans des emplacements séparés, nous vous recommandons d'activer le délai de 5 secondes. Cela réactivera le répulsif si les indésirables se déplacent entre les 2 endroits.
12. Bouton de Fréquence Radio (SmartLink) - Active la communication sans fil avec d'autres appareils.

INSTALLATION

Mise en place des piles (Schéma 'D')

1. Dévissez la vis du panneau avant (Schéma A. No.6) et ouvrez le panneau arrière du produit.
2. Insérez les piles comme indiqué sur le schéma D.

Configuration de l'appareil

1. Tournez le bouton de sensibilité (Schéma A. No.1) jusqu'à ce que vous entendiez un clic qui veut dire que le répulsif s'est activé et réglez en fonction du type d'animal visé (voir tableau).
2. Tournez le bouton de fréquence variable (schéma A. N° 2) et faire correspondre le réglage au type d'animal nuisible visé (voir tableau).

Nuisible	Réglage de Sensibilité	Réglage de Fréquence
Chat	5 / 6 / 7	1
Chien	5 / 6 / 7	2
Renard	5 / 6 / 7	3
Ecureuil	3 / 4 / 5	4
Rongeur	1 / 2 / 3	5
Insecte	1 / 2	6
Cafard	1	7

Les paramètres de sensibilité et de fréquence sont des recommandations et peuvent devoir être modifiés en fonction du comportement de l'animal nuisible. Merci d'attendre 4 semaines après installation avant de pouvoir juger réellement de son impact.

Installation de l'Appareil (Schéma 'E')

Placez votre appareil dans un endroit fréquemment visité par le ou les nuisibles et installez-le au sol à l'aide du piquet fourni (emboitez le fermement le sous la partie inférieure de l'appareil), ou par fixation murale (en utilisant le trou prévu à cet effet).

Configuration de la technologie SmartLink

1. Dévissez la vis du panneau avant (schéma A. N ° 6) et ouvrez le panneau arrière du produit.
2. Ouvrez le couvercle étanche de l'interrupteur (schéma B. N ° 7) et activez le bouton de radiofréquence (schéma C. N ° 12) pour se connecter à d'autres appareils.
3. (EN OPTION) Active la fonction temporisation (schéma B. N ° 11) pour que l'autre appareil réponde avec un délai de 5 secondes.

GARANTIE SATISFACTION DE 60 JOURS ET GARANTIE LÉGALE DE 2 ANS INCLUSES.

Veuillez consulter notre site Web pour plus de détails:
www.primrose.fr